

**DE - Rohrfrei-Power mit Rücklaufventil / EN - Drain Blaster w/extra Flow-Back Valve**

**FR - Déboucheur avec clapet anti-retour / PL - Urządzenie do przepychania rur z zaworem zwrotnym**



Teile-Liste:

1. Großer Gummiring (2x)
2. Kleiner Gummiring (2x)
3. Adapter mit Hebel zum Abdrehen des Wassers
4. automatisches Rücklaufventil
5. Messing-Adapter
6. Kunststoff-Adapter
7. Schlauch

Parts list:

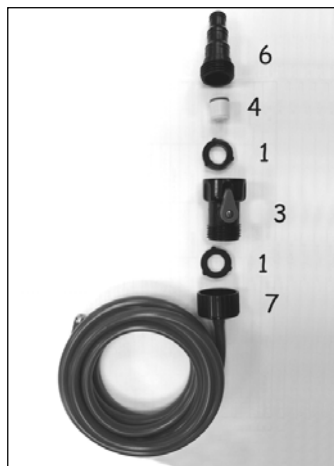
1. large rubber ring (2x)
2. small rubber ring (2x)
3. adapter w/manual water stop lever
4. automatic return flow stop valve
5. brass adapter
6. plastic adapter
7. hose pipe

Liste des pièces:

1. Grand anneau en caoutchouc (2x)
2. Petit anneau en caoutchouc (2x)
3. Adaptateur avec levier pour couper l'eau
4. Clapet anti-retour automatique
5. Adaptateur en laiton
6. Adaptateur en plastique
7. Tuyau

Wykaz części:

1. Duża gumowa uszczelka (2x)
2. Mała gumowa uszczelka (2x)
3. Adapter z dźwignią do odkręcania wody
4. Automatyczny zawór zwrotny
5. Mosiężny adapter
6. Adapter z tworzywa sztucznego
7. Wąż

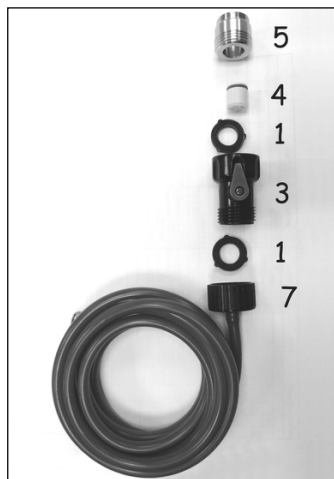


*Montage an Wasserhähne ohne Gewinde*

*Mounting to a water tap without thread*

*Montage sur robinets sans filetage*

*Montaż na kranach bez gwintu*

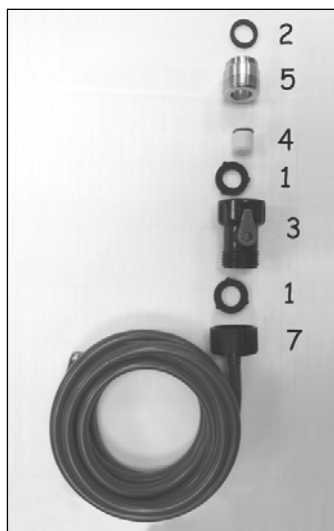


*Montage an Wasserhähne mit Innengewinde*

*Mounting to a water tap with inner thread*

*Montage sur robinets avec filetage intérieur*

*Montaż na kranach z gwintem wewnętrznym*



*Montage an Wasserhähne mit Außengewinde*

*Mounting to a water tap with outer thread*

*Montage sur robinets avec filetage extérieur*

*Montaż na kranach z gwintem zewnętrznym*

**ES – Poder liberador de tuberías con válvula antirretorno / IT - Tubazioni libere con il sistema Power con valvola di riciclo**  
**SK - Rohrfrei-Power so spätným ventilom / CZ – Hadice se zpětným ventilem**  
**RU – Питание без труб с обратным клапаном**



Lista de piezas:

1. Anillo de goma grande (2x)
2. Anillo de goma pequeño (2x)
3. Adaptador con palanca para cortar el agua
4. válvula antirretorno automática
5. Adaptador de latón
6. Adaptador sintético
7. Manguera

Zoznam súčastí:

1. väčší gumený krúžok (2x)
2. menší gumený krúžok (2x)
3. adaptér s páčkou na uzavretie prívodu vody
4. automatický spätný ventil
5. adaptér z mosadze
6. adaptér z plastu
7. hadica

Lista dei pezzi:

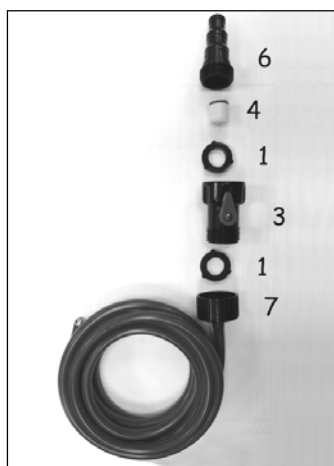
1. Grande anello di gomma (2 unità)
2. Piccolo anello di gomma (2 unità)
3. Adattatore con leva per chiudere l'acqua
4. Valvola di riciclo automatica
5. Adattatore in ottone
6. Adattatore in plastica
7. Tubo

Seznam dílů:

1. Větší pryžový díl (2x)
2. Menší pryžový díl (2x)
3. Adaptér s páčkou k dotčení vody
4. Automatický zpětný ventil
5. Mosazný adaptér
6. Plastový adaptér
7. Hadice

Список деталей

1. Большое резиновое кольцо (2x)
2. Маленькое резиновое кольцо (2x)
3. Адаптер с рычагом для закрывания воды
4. Автоматический обратный клапан
5. Латунный адаптер
6. Пластиковый адаптер
7. Шланг



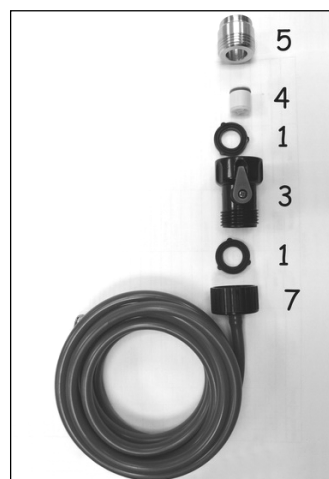
*Instalación en grifos de agua sin rosca*

*Montaggio ai rubinetti d'acqua senza filettatura*

*Montáž na vodovodné kohútiky bez závitů*

*Montáž na vodovodní kohout bez závitů*

*Монтаж на водяной кран без резьбы*



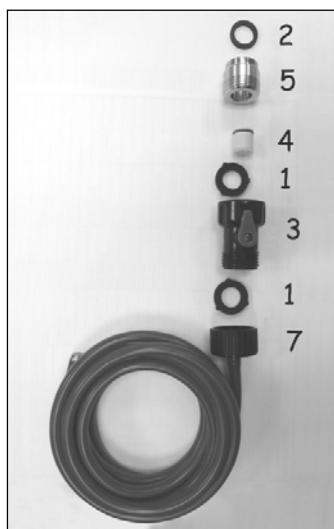
*Instalación en grifos de agua con rosca interior*

*Montaggio ai rubinetti d'acqua con filettatura interna*

*Montáž na vodovodné kohútiky s vnútorným závitom*

*Montáž na vodovodní kohout s vnitřním závitom*

*Монтаж на водяной кран с внутренней резьбой*



*Instalación en grifos de agua con rosca exterior*

*Montaggio ai rubinetti d'acqua con filettatura esterna*

*Montáž na vodovodné kohútiky s vonkajším závitom*

*Montáž na vodovodní kohout s vnějším závitom*

*Монтаж на водяной кран с внешней резьбой*